



VAPOR 3 PASOS

ES : Este producto sólo es adecuado para espacios bien aislados o un uso ocasional.

IMPORTANTE: ESTAS INSTRUCCIONES DEBEN LEERSE ATENTAMENTE Y CONSERVARSE COMO REFERENCIA PARA EL FUTURO.

Al utilizar aparatos eléctricos, deberán adoptarse en todo momento precauciones básicas para reducir riesgos de incendio, descarga eléctrica y lesiones personales, como por ejemplo:

Si el aparato está dañado, consulte al proveedor antes de la instalación y puesta en funcionamiento. No lo utilice en exteriores.

No utilizar cerca de un baño, ducha o piscina.

No situar el aparato inmediatamente debajo de una toma de corriente fija o cuadro de conexiones. Este aparato puede ser utilizado por niños de 8 años en adelante y personas cuyas capacidades físicas, sensoriales o mentales estén disminuidas o que carezcan de la experiencia y conocimientos suficientes para manejarlo, siempre que cuenten con las instrucciones o la supervisión sobre su uso de forma segura y comprendan los riesgos. Este aparato no es un juguete para niños. La limpieza y mantenimiento no deberán realizarse por niños sin supervisión.

No debe permitir que se acerquen niños menores de 3 años sin supervisión continua. Los niños de entre 3 y 8 años de edad solo deberán encender/apagar el aparato si este se ha colocado o instalado en su posición normal de funcionamiento y el niño está supervisado o ha recibido instrucciones sobre el uso seguro del aparato y comprende los peligros que existen. Los niños de entre 3 y 8 años de edad no deben enchufar, regular ni limpiar el aparato ni llevar a cabo tareas de mantenimiento.

No utilice este aparato en serie con un control de temperatura, controlador de programas, temporizador o ningún otro aparato que encienda automáticamente el calefactor, ya que existe riesgo de incendio si el aparato se cambia de posición o se cubre accidentalmente.

Este aparato no va equipado con un dispositivo para controlar la temperatura ambiente. No utilice este aparato en habitaciones pequeñas cuando estén ocupadas por personas que no sean capaces de salir de la habitación por sus propios medios, salvo que exista supervisión constante.

Asegúrese de que no haya muebles, cortinas u otros materiales combustibles a menos de un metro del aparato.

En caso de fallo, desenchufe el aparato.

Desenchufe el aparato cuando no se vaya a utilizar durante periodos prolongados.

Aunque este aparato cumple las normas de seguridad, no se recomienda su uso sobre alfombras de pelo espeso o alfombrillas de pelo largo.

Este aparato debe colocarse de modo que el enchufe quede accesible.

Si el cable eléctrico está dañado debe ser sustituido por el fabricante o agente de servicio o persona con cualificación similar para evitar peligros.

Mantenga el cable eléctrico apartado del frontal del aparato.

Advertencia: Para evitar que se produzca sobrecalentamiento, no cubra el aparato. No coloque ningún material ni prenda sobre el aparato, ni obstruya la circulación de aire alrededor del mismo, por ejemplo con cortinas o muebles, ya que la unidad podría sobrecalentarse y existiría riesgo de incendio.

Advertencia: Para evitar peligros debido al reinicio involuntario del desconector térmico, este aparato no debe recibir corriente de un dispositivo con interruptor externo, como puede ser un temporizador, ni conectarse a un circuito con conexión y desconexión automáticas por parte de la compañía eléctrica.

PRECAUCIÓN: algunas piezas de este producto pueden calentarse mucho y provocar quemaduras. Deberá prestarse especial atención si hay niños o personas vulnerables presentes.

Información general

Desembale el calefactor con cuidado y conserve el embalaje todo el tiempo que pueda para su posible utilización en el futuro, en caso de traslado o de devolución al proveedor. El control remoto, las baterías y las bombillas vienen empaquetadas por separado en la caja de embalaje.

El fuego incorpora un efecto de llama, que se puede utilizar con o sin calefacción, de modo que el efecto reconfortante se pueda disfrutar en cualquier momento del año. Para usar el efecto de llama en sí mismo solo se requiere poca electricidad.

Antes de conectar el calefactor, compruebe que el voltaje de la corriente de la red eléctrica sea el mismo que el indicado en el calefactor.

Tenga en cuenta lo siguiente: Si lo utiliza en un entorno con muy poco ruido de fondo, es posible que oiga algún sonido relacionado con el funcionamiento del efecto de llama. Se trata de algo normal y no debe preocuparle.

Conexión eléctrica,

ADVERTENCIA: ESTE APARATO NECESITA CONEXIÓN A TIERRA.

Este calefactor deberá utilizarse solo con una toma de corriente alterna y el voltaje indicado en la estufa deberá corresponder con el voltaje de la corriente del edificio.

Antes de poner el calefactor en funcionamiento, lea las advertencias de seguridad y las instrucciones de funcionamiento.

LE RECOMENDAMOS QUE CONSERVE ESTA GUÍA DEL USUARIO COMO REFERENCIA PARA EL FUTURO No ponga los componentes de plástico del aparato en el lavavajillas.

Saque el cajón solamente cuando sea necesario llenar el tanque de agua o cuando haya que cambiar una bombilla; de lo contrario, alterará sin darse cuenta el nivel de agua y el funcionamiento del efecto de llama.

Utilice solamente agua de grifo en este aparato con un máximo de dureza de 10 dH.

Asegúrese siempre de que el aparato esté colocado sobre una superficie nivelada.

Si tiene la intención de no usar el aparato durante más de 2 semanas, drene el agua del sumidero y del tanque de agua y seque el sumidero.

Una vez instalado, nunca mueva este aparato ni lo apoye sobre su parte posterior sin drenar el agua del sumidero y del tanque de agua.

El tanque de agua, el sumidero, la tapa del sumidero, la tapa del tanque y los filtros de aire deben limpiarse una vez cada 2 semanas, particularmente en áreas con agua dura.

Nunca se debe poner en funcionamiento el aparato si las bombillas no funcionan.

Las bombillas deben inspeccionarse con regularidad, tal y como se describe en “Mantenimiento” y “Cambio de las bombillas”.

Información técnica

Modelo n.º: 3 pasos E

| Producción de calor | | 230 V | 240 V | |
|-------------------------------------|------------|-------|-------|----|
| Producción de calor mínima | P_{Dom} | 0.9 | 1.0 | kW |
| Producción de calor mínima | P_{min} | 0.9 | 1.0 | kW |
| Máxima producción de calor continuo | $P_{máx.}$ | 0.9 | 1.0 | kW |
| Consumo de electricidad auxiliar | | | | |
| En modo de espera | P_{Dom} | 0.87 | 0.93 | W |

control electrónico de la temperatura de la sala más temporizador semanal

Instrucciones de instalación

Los 3 pasos pueden cambiarse para adaptarse a 3 estilos, Tripple (cristal de tres lados), Duet (cristal de dos lados) y Relax (cristal delantero solamente). El producto ya viene como Relax. Para cambiar entre modelos, fije las ventosas al cristal frontal y levante el cristal, luego bájelo y retírelo del producto; consulte la figura 3a. Retire el cordón de goma del interior del cristal lateral, en la parte inferior y superior. Deslice la placa de metal lateral y el cristal lateral juntos para sacarlos; consulte la figura 3b. Separe el cristal lateral y vuelva a deslizarlo a su posición. Utilice el cordón de goma grande para fijar el cristal lateral en posición, como se describe en el paquete de instrucciones. Vuelva a colocar el cristal frontal repitiendo los pasos anterior en el orden inverso. Utilice las ventosas para ajustar el cristal lateral para que tanto el cristal frontal como el lateral encajen correctamente. Asegúrese de que haya una separación de 300 mm entre la parte superior del calefactor y el lado inferior de cualquier estante. **Instalación en la pared:** Construya una plataforma para asentar la unidad. Utilizando las dimensiones que aparecen en la figura 1, monte el soporte de pared nivelado y en la posición deseada sobre la pared; utilice las 4 fijaciones apropiadas para su pared. Entre dos personas, sujeten el calefactor por los lados para moverlo con suavidad hasta su posición y suspenderlo del soporte de pared. Debajo del aparato hay cuatro soportes ajustables para nivelación, donde la base de la abertura del calefactor se eleva por encima del nivel de la plataforma. Al construir la cubierta frontal, asegúrese de que haya una abertura en la parte delantera para que pueda entrar el aire; consulte la figura 21. Esto es fundamental para el efecto de llama. Además, asegúrese de que haya ventilación en la parte superior del producto, ya que es necesario para que el calefactor funcione correctamente; consulte la figura 20.

Antes de instalar este aparato recomendamos que:

1. Elija qué estilo de 3 pasos necesita y haga el ajuste necesario en el aparato.
2. Asegúrese de que un deshollinador competente limpie su chimenea.
3. Bloquee el conducto de la chimenea.

Este procedimiento es importante para el funcionamiento eficiente de la unidad de calefacción y también reducirá la pérdida de calor por la chimenea.

Instalación.

Asegúrese de retirar todos los elementos de embalaje (lea detenidamente las etiquetas de advertencia).

Conserve el embalaje para su posible utilización en el futuro, en caso de traslado o de devolución del aparato al proveedor.

Ahora está listo para instalar el fuego eléctrico. Asegúrese de que la unidad esté **APAGADA**.

Utilizando los elementos de fijación correctos para la pared, fije el soporte de pared. Conecte el hogar a una toma de corriente de 13 amp/240 voltios. Asegúrese de que la salida del cable de alimentación sea por la parte frontal del fuego, en la esquina izquierda o derecha según la ubicación de la toma de alimentación, y que no quede atrapado bajo el fuego de manera que pudiera sufrir daños.

Antes de usar los controles manuales, llene el tanque de agua (Consulte “Mantenimiento” y “Llenado del tanque de agua”).

Uso del fuego de chimenea

ADVERTENCIA: NO SEGUIR ESTAS INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO PUEDE CAUSAR LESIONES Y/O DAOS.

Controles manuales

Los controles manuales Vapor seco se encuentran en la base del dispositivo.

(Consulte la fig. 2 para ver el diseño de control manual)

Interruptor 'A': controla el suministro de electricidad al calefactor.

Nota: Este interruptor debe estar en la posición “Encendido” (I) para que el calefactor funcione con o sin calor cuando se activa.

Interruptor 'B': pulse  una vez para encender el efecto de la llama. Esto se indicará con un “pitido” sonoro. Aunque las luces principales funcionan inmediatamente, pasarán otros 45 segundos antes de que comience el efecto de la llama. Pulse  para poner el fuego eléctrico en modo de espera. Esto se indicará con un “pitido”.

Mando a distancia

El control remoto está empaquetado junto a 2 pilas AA en una bolsa. Levante la tapa de las pilas de la parte posterior del control remoto e inserte las pilas teniendo en cuenta la polaridad.

El control remoto ya ha sido emparejado con su producto durante el ensamblado en fábrica. En el improbable caso de que el control remoto se desconecte del producto, o que usted obtenga un control remoto de repuesto, necesitará completar el proceso de emparejado.

1. Con el producto enchufado, presione el interruptor A a la posición ‘ON’ (ENCENDIDO) (I). Debería escuchar un pitido audible.
2. Presione y mantenga presionado el ‘Button 6’ (Botón 6) hasta que aparezca la palabra ‘PAIR’ (EMPAREJAR) en la pantalla.
3. Acerque el control remoto al producto, donde se encuentra el receptor . Consulte la Fig. 3C
4. El producto comenzará a emitir pitidos y a parpadear
5. Presione ‘Button 6’ (Botón 6) para completar el proceso de emparejado. El producto pasará a modo de espera.

Encender el aparato

Mantenga pulsado el botón ENTER durante 3 segundos para activar el control remoto. Se mostrará FIRE (Fuego) y ON (Encendido) parpadeará. Pulse ENTER para encender el aparato. Para apagar el dispositivo, pulse MENU para que FIRE (fuego) esté parpadearando y, a continuación, pulse ENTER dos veces.

Ajuste la configuración de la llama

Con el control remoto activado, pulse una vez. FIRE (fuego) parpadeará en la pantalla. Pulse ENTER. La configuración actual de la llama se mostrará entre F1 y F6. Pulse los botones UP y DOWN para ajustar los valores. Después de haber seleccionado su configuración de llama, pulse BACK dos veces para salir del menú y volver a la pantalla de inicio.

Encender el calor

Con el control remoto activado, pulse MENU una vez. FIRE (fuego) parpadeará en la pantalla. Pulse ADV una vez y HEAT (calor) parpadeará. Pulse ENTER. La configuración actual de calor mostrará OFF (apagado) LO (bajo) y HI (alto). Pulse los botones UP y DOWN para ajustar los valores. Después de haber seleccionado su configuración de llama, pulse ENTER.

Configuración del termostato

La temperatura que se muestra en la pantalla es el punto de ajuste de la temperatura ambiente. Esta es la temperatura que el calefactor mantendrá durante los períodos de calentamiento. Si la temperatura ambiente es superior a esta temperatura, el calefactor no funcionará. El calefactor sale de la fábrica con esta temperatura establecida en 15 °C que representa la temperatura ambiente habitualmente cómoda. Si necesita una temperatura ambiente diferente, pulse arriba o abajo en la pantalla de inicio hasta que la pantalla muestre la temperatura que necesite.

Desconector térmico de seguridad

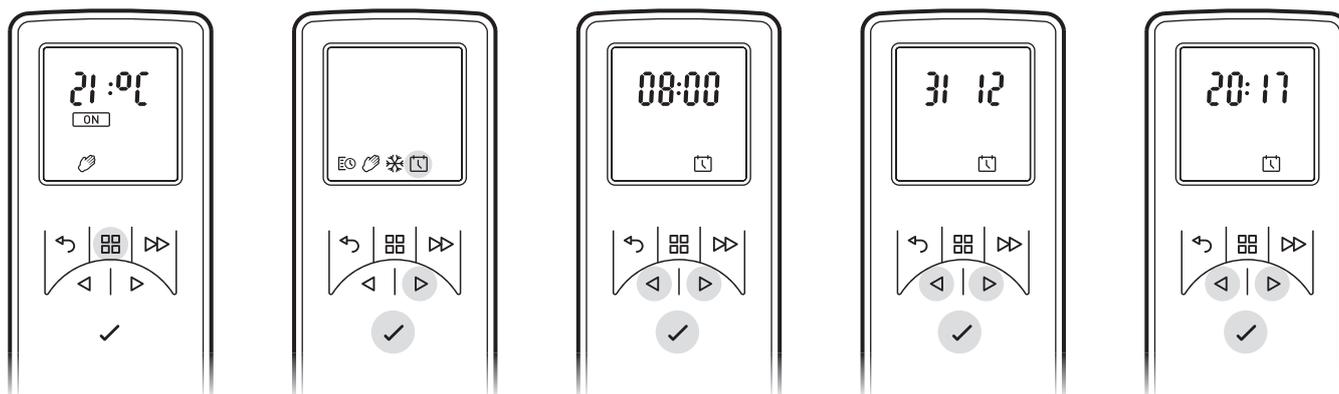
Se ha incorporado un desconector térmico de seguridad en el calefactor del ventilador para evitar daños por sobrecalentamiento. Esto puede suceder si la salida de calor está restringida de alguna manera. Si se activa el desconector, desenchufe el calefactor de la toma de corriente y espere aproximadamente 10 minutos antes de volver a conectarlo. Antes de volver a encender el calefactor, elimine cualquier obstrucción que pueda estar restringiendo la salida de calor y después continúe con el funcionamiento normal.

PRECAUCIÓN: Para evitar peligros debido al reinicio involuntario del desconector térmico, este aparato no debe recibir corriente de un dispositivo con interruptor externo, como puede ser un temporizador, ni conectarse a un interruptor con conexión y desconexión automáticas por parte de la compañía eléctrica.

Configurar la fecha y la hora

Para establecer la fecha y la hora en el calefactor;

1. Pulse el botón Menú
2. Pulse el botón ^ 4 veces
3. Pulse Enter cuando parpadee el icono de Fecha y hora
4. Pulse Enter para configurar la hora
5. Pulse v y ^ para configurar la hora y pulse Enter
6. Pulse v y ^ para configurar los minutos y pulse Enter para confirmar la hora
7. Pulse v y ^ para configurar el día y pulse Enter
8. Pulse v y ^ para configurar el mes y pulse Enter
9. Pulse v y ^ para configurar el año y pulse Enter para confirmar la fecha



Modos de funcionamiento remoto

Temporizador de usuario: ofrece la mayor flexibilidad al usuario. Hay cuatro espacios de tiempo disponibles durante todo el día que se pueden personalizar para cada día de la semana. Consulte "Cómo ajustar los modos del temporizador" para obtener instrucciones sobre cómo ajustar estos espacios desde los períodos y las temperaturas predeterminados de fábrica.

Modo manual: Este modo calienta la habitación a la temperatura a la que ha configurado el control remoto.

Protección contra las heladas: Este modo mantendrá una temperatura ambiente de 7 °C. Este modo se debe usar para proporcionar protección contra las heladas tal como lo indica el icono de escarcha.

Elegir y configurar un modo

Temporizador de usuario: para volver a programar los modos de temporizador predeterminados de fábrica:

1. Pulse el botón Menú
2. Pulse ^ una vez para programar el icono que parpadea. Pulse Enter
3. Pulse ^ dos veces y, a continuación, pulse Enter

Los días de las semanas se mostrarán en la parte superior de la pantalla

- Día 1 = Lunes
- Día 2 = Martes
- Día 3 = Miércoles
- Día 4 = Jueves
- Día 5 = Viernes
- Día 6 = Sábado
- Día 7 = Domingo

4. Pulse Enter para modificar el Día 1 o pulse ^ para navegar hasta el día deseado y pulse Enter para seleccionarlo
5. P1 se mostrará en la pantalla
6. Pulse Enter para seleccionar P1, para navegar a P2, P3 o P4 pulse ^ y pulse Enter para seleccionarlo
7. ON (encendido) se verá destacada, pulse Enter para configurar el tiempo de encendido
8. Pulse v o ^ para ajustar la hora y pulse Enter para confirmar
9. Pulse v o ^ para ajustar los minutos y pulse Enter para confirmar
10. Pulse v o ^ para ajustar el ajuste de temperatura y pulse Enter para confirmar
11. Pulse v o ^ para ajustar la hora de apagado y pulse Enter para confirmar
12. Pulse v o ^ para ajustar los minutos de apagado y pulse Enter para confirmar

Pulse Enter para modificar el Programa P2, siga los pasos 5-12 y pulse ^ para pasar a P3

Pulse Enter para modificar el Programa P3, siga los pasos 5-12 y pulse ^ para pasar a P4

Pulse Enter para modificar el Programa P4, siga los pasos 5-12

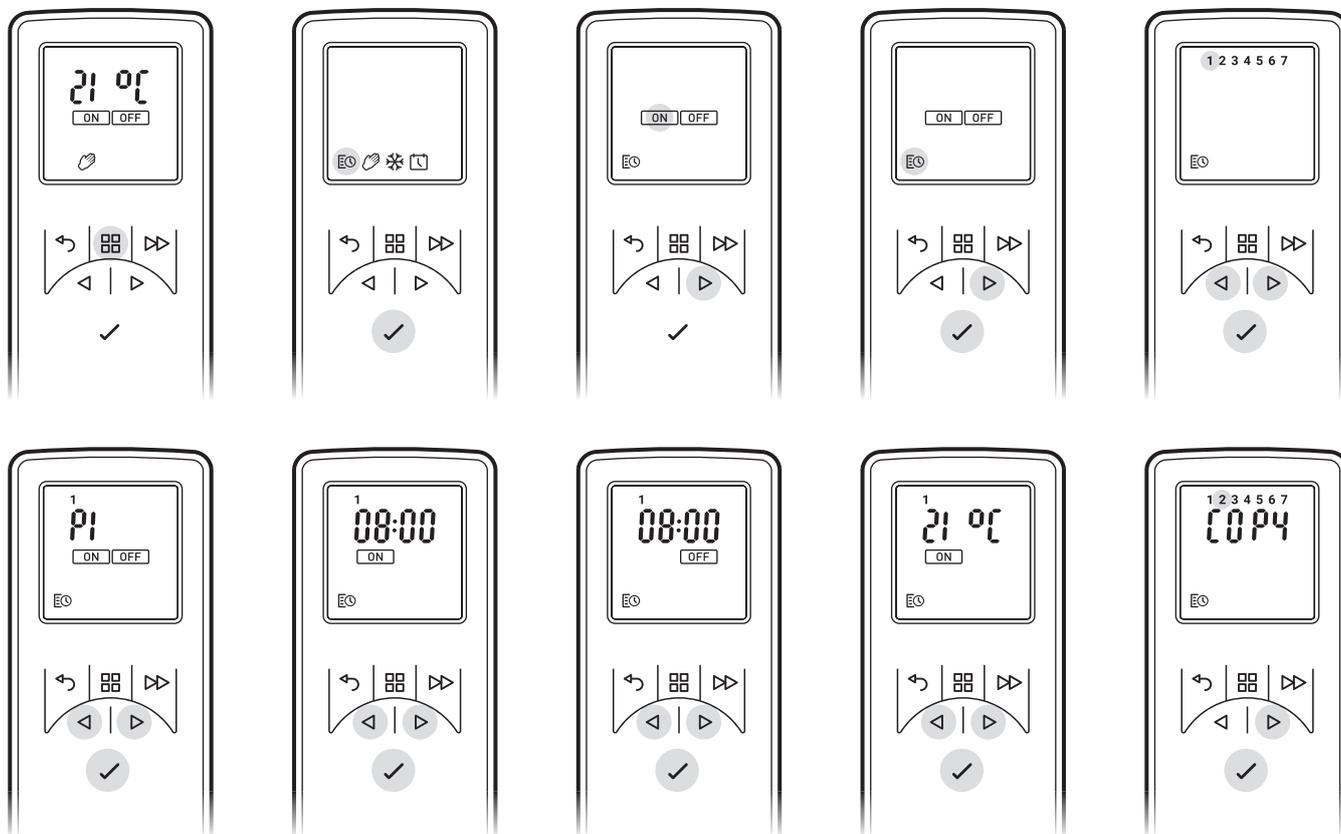
Para copiar programas de calefacción P1-P4 recientemente programados a otros días, pulse el botón Enter.

Copy (copiar) se mostrará en la pantalla

Para copiar los ajustes al día siguiente en secuencia, pulse el botón ^. Para anular la selección del día siguiente en secuencia, pulse Botón Enter.

Los días de la semana que se seleccionen se mostrarán en la parte superior de la pantalla. Los días que se hayan desmarcado no serán visibles (ver Diagramas).

Pulse Enter para confirmar, la retroiluminación parpadeará y volverá a la pantalla de inicio.

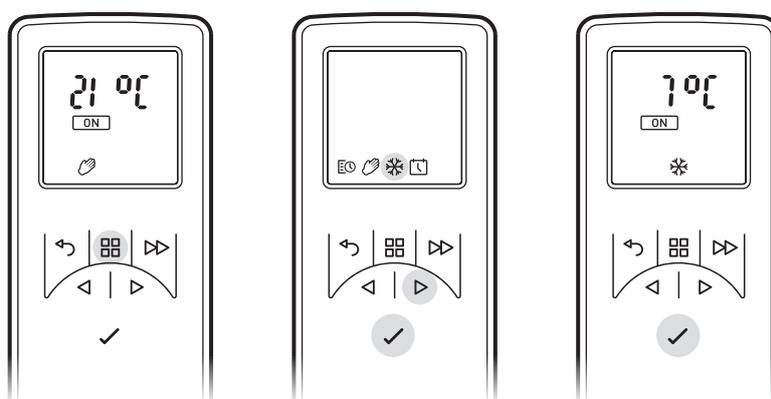


Modo manual - Para elegir un modo de calor constante. Este modo ignora el temporizador de usuario y mantiene la temperatura mostrada.

- Pulse el botón Menú
- Pulse ^ dos veces para resaltar el icono de la Mano
- Pulse Enter para confirmar
- Use v y ^ para ajustar la temperatura deseada

Protección contra las heladas - El modo de protección contra heladas mantiene una temperatura ambiente de 7 °C durante un período de 24 horas. Este modo se debe usar para proporcionar protección contra las heladas tal como lo indica el icono de escarcha.

- Pulse el botón Menú
- Pulse ^ tres veces para resaltar el icono del copo de nieve
- Pulse Enter para confirmar
- Pulse v o ^ para salir de este modo y entrar al modo manual.



Obtener el efecto de llama deseado

1. Con el control remoto pulse MENU, FIRE (fuego) parpadeará en la pantalla; pulse ENTER. Se mostrará la configuración actual. Pulse ^ o v para alternar entre F1 y F6. F1 es la configuración más baja y F6 es la configuración más alta.
2. En general, las llamas parecen más realistas cuando se baja el control de la llama.
3. Dé tiempo al generador de llama para reaccionar a los cambios que pueda hacer.
4. El calefactor usará menos agua si el efecto de la llama se establece en un nivel inferior.
5. No incline ni mueva el calefactor mientras haya agua en el tanque o sumidero.
6. Asegúrese de que el calefactor esté situado sobre una superficie nivelada.

Personalización de la pantalla

El punto de ajuste de temperatura máxima en el producto es de 32 °C. Tiene la opción de reducir este punto de ajuste. También puede cambiar de °C a °F.

1. Pulse el botón Menú.
2. Pulse el botón ADV dos veces: parpadeará SP.
3. Pulse Enter para confirmar.
4. Pulse v o ^ para elegir entre °C y °F.
5. Pulse Enter para confirmar.
6. Pulse v o ^ para elegir el punto de ajuste de temperatura máxima.
7. Pulse Enter para confirmar.
8. Pulse BACK (atrás) tres veces para volver a la pantalla de inicio.

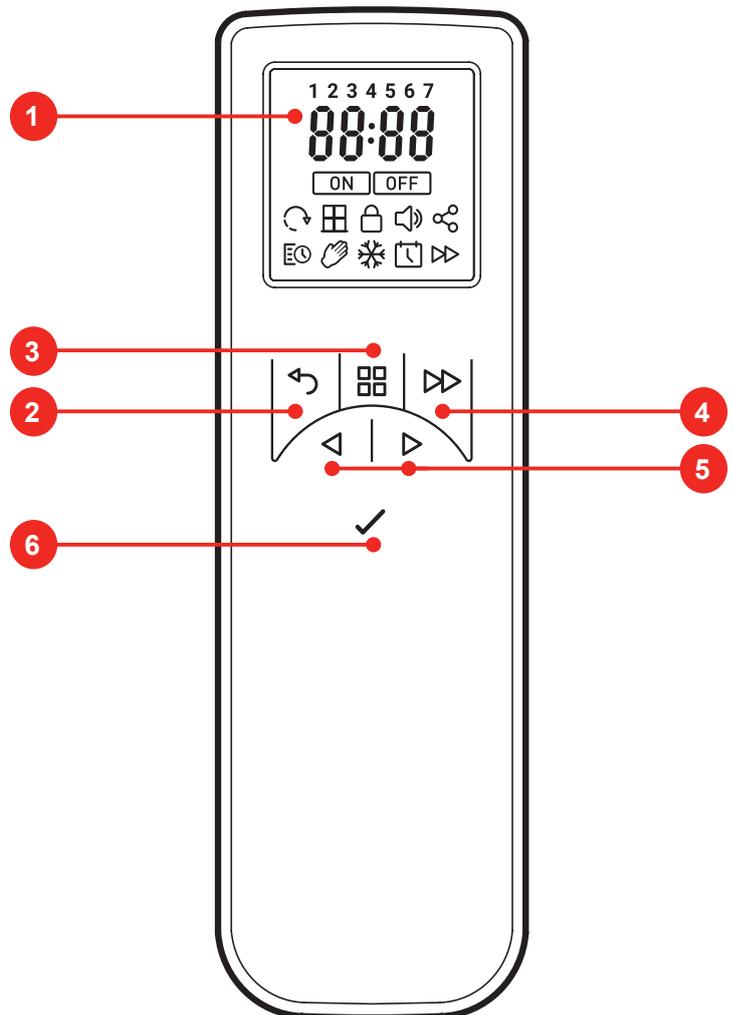
Inicio adaptativo

La electrónica incorporada en este aparato tiene una función de aprendizaje en lo que se refiere a cuánto tiempo lleva calentar una habitación. Después de haber aprendido lo rápido que puede calentar la habitación, el aparato puede encenderse en el momento justo para que la habitación alcance una temperatura confortable cuando lo desee. Por ejemplo, si se levanta a las 7 a. m., normalmente tendría que adivinar cuándo encender la calefacción para precalentar la habitación a tiempo. Dependiendo del frío que haya fuera, esto podría significar que la habitación todavía esté fría cuando haya que levantarse de la cama, o que haya estado caliente durante media hora antes de lo necesario. El Inicio adaptativo significa que si selecciona 21°C a las 7 a. m., el calefactor se encenderá exactamente cuando sea necesario para cumplir con este objetivo, estará funcionando durante periodos de tiempo más cortos cuando el clima sea templado y garantizará que la habitación esté agradable y cálida en el invierno.

La función Inicio adaptativo se activará automáticamente cuando utilice el modo Temporizador.

Mando a distancia

- 1 Pantalla de visualización
- 2 Botón "Back" (atrás)
- 3 Botón "Menú"
- 4 Botón "Advance" (avanzar)
- 5 Flechas Arriba y Abajo
- 6 Botón "Enter"



ADVERTENCIA: DESCONECTE LA UNIDAD DE LA TOMA DE ALIMENTACIÓN SIEMPRE QUE VAYA A REALIZAR TAREAS DE MANTENIMIENTO

Colocación de bombillas de sustitución.

Si una gran cantidad del humo parece gris o incoloro, es posible que una o más bombillas hayan fallado.

Puede verificar el fallo de la bombilla de la siguiente manera.

1. Dejando el efecto de llama activado, tire suavemente de la lengüeta del cajón para sacarlo completamente. (Consulte la fig. 3)
2. Mire las bombillas desde una distancia frente al fuego y observe qué bombilla necesita cambiarse.
3. Ponga el interruptor “A” en la posición “OFF” y desenchufe el hogar de la red eléctrica.
4. Deje el aparato durante 20 minutos para permitir que las bombillas se enfríen antes de retirarlas.
5. Retire el tanque de agua levantándolo hacia arriba y colóquelo en un fregadero.
6. Retire el sumidero como se describe en la sección de limpieza.
7. Retire la bombilla defectuosa levantándola verticalmente con suavidad y desenganchando las clavijas de su soporte (consulte las figuras 4 y 5). Sustitúyala por una bombilla original de color de 12 V, 45 W, base Gu5.3 y ángulo de haz de 8°. Compre las bombillas a su proveedor.
8. Inserte con cuidado las dos patillas/clavijas de la nueva bombilla en los dos orificios del portalámparas. Empuje la bombilla firmemente en su lugar. (Consulte las figuras 4 y 5).
9. Vuelva a colocar el sumidero y el tanque y cierre el cajón con cuidado.
10. Enciéndalo.

Llenado del tanque de agua.

Cuando el tanque de agua está vacío, el efecto de llama y humo se apaga y escuchará 2 pitidos sonoros. Siga estos pasos para rellenarlo:

1. Ponga el interruptor “A” en **(0)** (Consulte la fig. 2)
2. Con suavidad, saque el cajón todo lo que pueda tirando de la lengüeta. (Consulte la fig. 3)
3. Retire el tanque de agua levantándolo hacia arriba y hacia afuera.
4. Coloque el tanque de agua en el fregadero y retire la tapa, en sentido contrario a las agujas del reloj para abrirla. (Consulte la fig. 6)
5. Llene el tanque **solamente con agua de grifo de un máximo de dureza de 10 dH**. Esto es necesario para prolongar la vida de la unidad productora de llama y humo. En aquellas situaciones en las que el agua tenga mayor dureza, se debe filtrar (por ejemplo, con un filtro Maxtra). **No utilice un descalcificador.**
6. Vuelva a enroscar el tapón; **no lo apriete demasiado.**
7. Vuelva a colocar el tanque de agua en el sumidero, con el tapón del tanque hacia abajo y el lado plano del tanque hacia afuera.
8. Empuje suavemente el cajón hacia adentro tanto como sea posible.
9. Ponga el interruptor “A” en la posición “ON” (I) (Consulte la fig. 2)
10. Pulse el interruptor “B” una vez para encender el efecto de llama. (Consulte la sección sobre el control manual y la figura 2)

Limpieza.

ADVERTENCIA: DESCONECTE LA UNIDAD DE LA TOMA DE ALIMENTACIÓN SIEMPRE QUE VAYA A LIMPIAR EL CALEFACTOR.

Recomendamos limpiar los siguientes componentes una vez cada 2 semanas, particularmente en zonas en las que el agua es dura:

Tanque de agua, sumidero y junta de estanqueidad, tapa del sumidero, tapa y junta del tanque, filtro de aire.

Para la limpieza general, utilice un paño suave y limpio; nunca utilice limpiadores abrasivos. Para eliminar cualquier acumulación de polvo o suciedad, puede utilizar ocasionalmente el cepillo suave del aspirador para la limpieza de la rejilla de salida del ventilador.

Tanque de agua

1. Retire el tanque de agua, como se describe anteriormente, colóquelo en el fregadero y vacíe el agua.
2. Con el cepillo suministrado, frote suavemente las superficies internas de la tapa prestando especial atención al anillo de goma de la ranura exterior y a la junta de goma central.
3. Ponga una pequeña cantidad de líquido de lavado en el tanque, vuelva a colocar la tapa y agite bien, enjuague hasta que desaparezcan todos los restos de líquido de lavado.
4. Rellénelo solamente con agua de grifo filtrada; vuelva a colocar la tapa, sin apretarla demasiado.

Sumidero

1. Pulse el interruptor “A” hacia la posición “OFF” **(0)**.
2. Con suavidad, extraiga el cajón todo lo que sea posible. (Consulte la fig. 3)
3. Retire el tanque de agua levantándolo hacia arriba.

4. Suelte el conector eléctrico, ubicado en el lado izquierdo del sumidero, aflojando primero los dos tornillos de retención y retirando el conector con suavidad. (Consulte la fig. 8)
5. Suelte las lengüetas de bloqueo inferiores del sumidero girándolas 90°; de este modo se puede levantar el sumidero por completo de su ubicación. (Consulte la fig. 9)
6. Levante suavemente el sumidero, teniendo cuidado de mantenerlo nivelado para no derramar agua. Deje el conjunto en el fregadero. (Consulte la fig. 10)
7. Suelte las lengüetas de bloqueo superiores del sumidero girándolas 90° y, a continuación, levante la tapa del sumidero. (Consulte la fig. 11)
8. Inclínelo cuidadosamente, como se muestra, para que el líquido salga del sumidero. (Consulte la fig. 12)
9. Coloque una pequeña cantidad de líquido de lavado en el sumidero y, utilizando el cepillo suministrado, limpie suavemente todas las superficies en el sumidero, incluidos el disco de metal y el anillo de goma ubicados en la superficie ranurada superior. **No retire las juntas de goma.** (consulte las figuras 13 y 14)
10. Cuando lo haya limpiado, enjuague bien el sumidero con agua limpia.
11. Limpie la superficie de salida de la tapa del sumidero con el cepillo y enjuáguela a fondo con agua. (Consulte las figuras 15 y 16)
12. Invierta los pasos anteriores para volver a montarlo.

Filtro de aire.

1. Pulse el interruptor 'A' hacia la posición 'OFF' (0) (consulte la fig. 2)
2. Con suavidad, extraiga el cajón todo lo que sea posible. (Consulte la fig. 3)
3. Retire el tanque y colóquelo en un fregadero con la tapa hacia arriba.
4. Deslice suavemente hacia arriba el soporte de plástico del filtro de aire. (Consulte la fig. 17)
5. Retire el conjunto del filtro del soporte de plástico.
6. Enjuáguelo suavemente con agua en el fregadero y séquelo con una toalla de tela antes de volver a ponerlo.
7. Vuelva a poner el filtro asegurándose de que el filtro negro del recorrido esté en contacto con el soporte de plástico. (Consulte la fig. 18)
8. Vuelva a colocar el tanque.
9. Cierre el cajón completamente.
10. Ponga el interruptor 'A' en la posición 'ON' (I) (Consulte la fig. 2)

Información adicional

Reciclaje



Para productos eléctricos vendidos dentro de la Comunidad Europea. Al finalizar la vida útil de los productos eléctricos, estos no deben desecharse junto a los residuos domésticos. Si existen, utilice los servicios de reciclaje. Póngase en contacto con las autoridades locales o con su vendedor para obtener información sobre reciclado en su país.

Servicio postventa.

Su producto tiene un año de garantía a partir de la fecha de compra. Durante este periodo, nos comprometemos a reparar o cambiar el producto sin cargo alguno (con excepción de las bombillas y según disponibilidad), siempre que se haya instalado y puesto en funcionamiento de conformidad con estas instrucciones. En caso de que requiera servicio postventa o deba adquirir piezas de recambio, póngase en contacto con el vendedor a quien compró el aparato o llame al número de atención correspondiente para su país que se indica en la tarjeta de garantía. Por favor, no nos devuelva productos defectuosos en un primer momento ya que esto podría resultar en la pérdida o daño del producto y en retrasos a la hora de proporcionarle un servicio satisfactorio.

Conserve el recibo como prueba de compra.

Solución de problemas

| Síntoma | Causa | Acción correctiva |
|---|--|---|
| El efecto de llama no se iniciará. | <p>El enchufe de red no está enchufado.</p> <p>El interruptor A está en la posición "ON" (I) pero no se ha pulsado el modo de Interruptor B. (Consulte la fig. 2)</p> <p>Nivel de agua bajo.</p> <p>El conector de bajo voltaje no está bien conectado. (Consulte la fig. 8)</p> | <p>Compruebe que el enchufe esté conectado correctamente a la toma de pared.</p> <p>Pulse el interruptor B una vez para obtener el efecto de llama. (Consulte la fig. 2)</p> <p>Verifique que el tanque de agua esté lleno y que haya agua en el sumidero.</p> <p>Verifique que el conector esté insertado correctamente. (Consulte la fig. 8)</p> |
| El efecto de la llama es muy bajo. | <p>El efecto de llama está ajustado muy bajo.</p> <p>Es posible que el nivel de agua del sumidero sea demasiado alto debido a que el cajón se haya abierto y cerrado varias veces, a que se haya retirado el tanque de agua varias veces o que se haya desplazado de su lugar el fuego.</p> <p>El disco de metal en la base del sumidero podría estar sucio (consulte la fig. 13).</p> | <p>Aumente el nivel de llama utilizando el control remoto. (Consulte la sección Uso del producto)</p> <p>Si el nivel de agua en el sumidero es mayor de 40 mm, se debe retirar el sumidero y vaciarlo en el fregadero.</p> <p>Limpie el disco de metal con el cepillo suave suministrado. (Consulte la fig. 13) Consulte "Mantenimiento" para ver un procedimiento paso a paso.</p> |
| Hay un olor desagradable cuando se utiliza la unidad. | Agua sucia o rancia. | <p>Limpie la unidad como se describe en Mantenimiento.</p> <p>Utilice solamente agua del grifo en este aparato con un máximo de dureza de 10 dH.</p> |
| El efecto de la llama tiene demasiado humo. | El ajuste del efecto de la llama es demasiado alto. | Gire el mando de control del efecto llama "D" hacia abajo hasta el mínimo y lentamente súbalo, aproximadamente ¼ de vuelta cada vez. Dele algo de tiempo al generador de llama para que se adapte antes de incrementar el valor. (Consulte la fig. 2) |
| Las bombillas principales no funcionan y no hay llamas ni humo. | No hay agua en el tanque de agua. | <p>Siga las instrucciones de "Mantenimiento", "Llenado del tanque de agua".</p> <p>Compruebe que el enchufe esté conectado correctamente a la toma de pared.</p> <p>El interruptor "A" (figura 2) está en la posición "ON" (I).</p> <p>Pulse el interruptor "B" (fig. 2) hasta que oiga solamente un pitido, para obtener el efecto de llama.</p> |
| Condensación en el cristal. | <p>El ajuste de nebulización es demasiado alto</p> <p>El cristal podría estar frío durante el arranque del aparato.</p> | <p>Reduzca la intensidad de nebulización girando el mando de control "D" hacia abajo.</p> <p>Reduzca la intensidad de nebulización al nivel bajo y ponga el interruptor "C" en velocidad alta.</p> <p>Ponga en funcionamiento el producto con este ajuste hasta que el cristal se vuelva claro y, a continuación, vuelva a su ajuste preferido.</p> <p>Repita este procedimiento si se vuelve a producir condensación</p> |

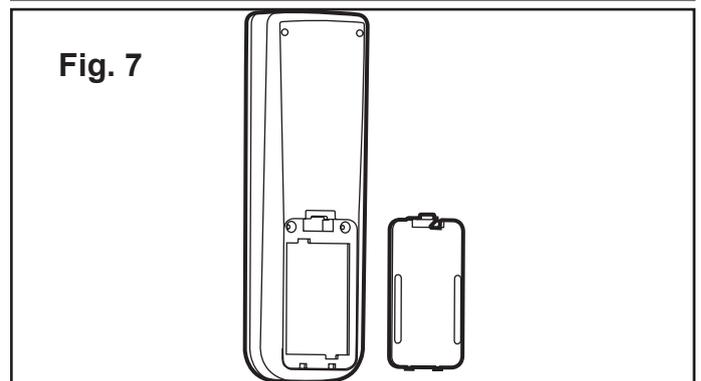
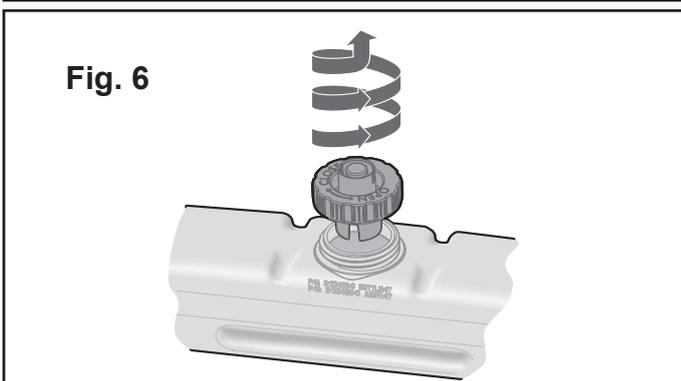
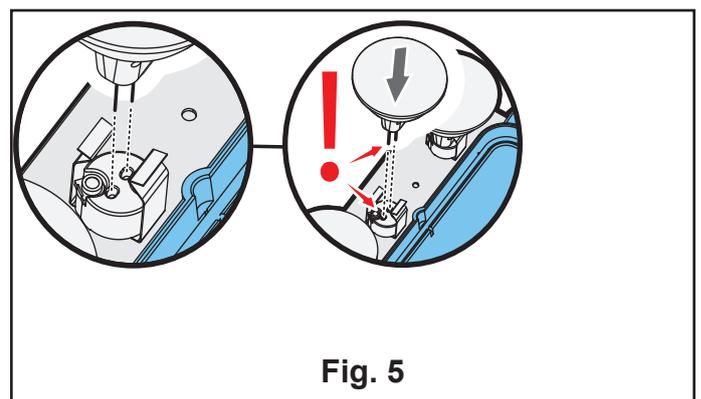
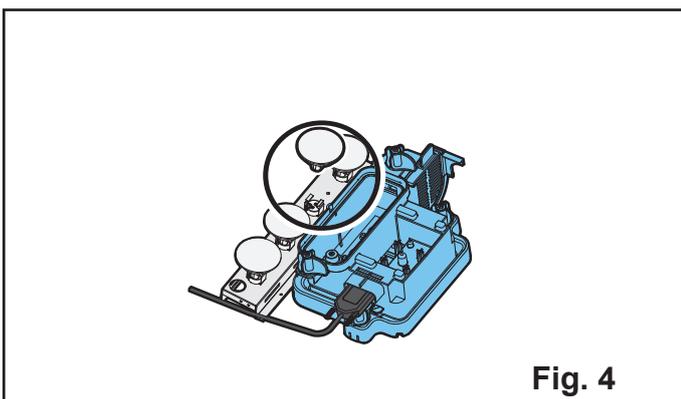
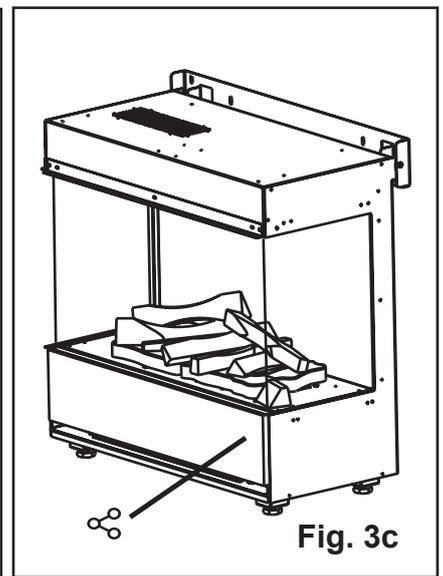
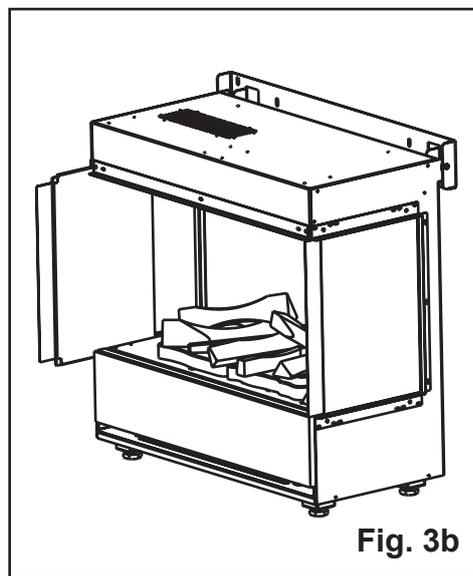
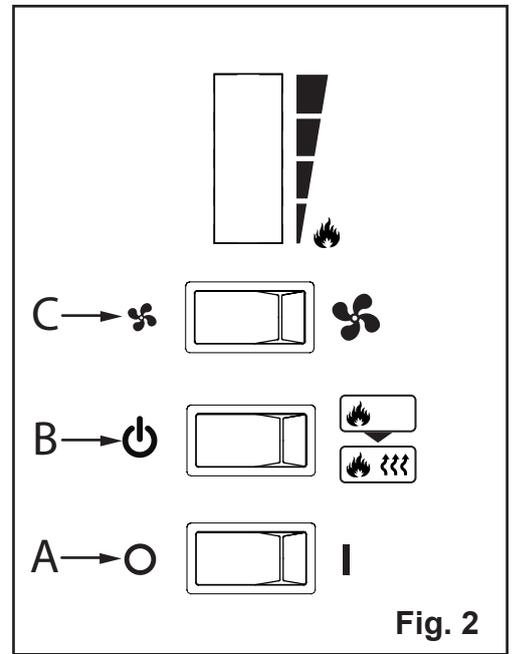
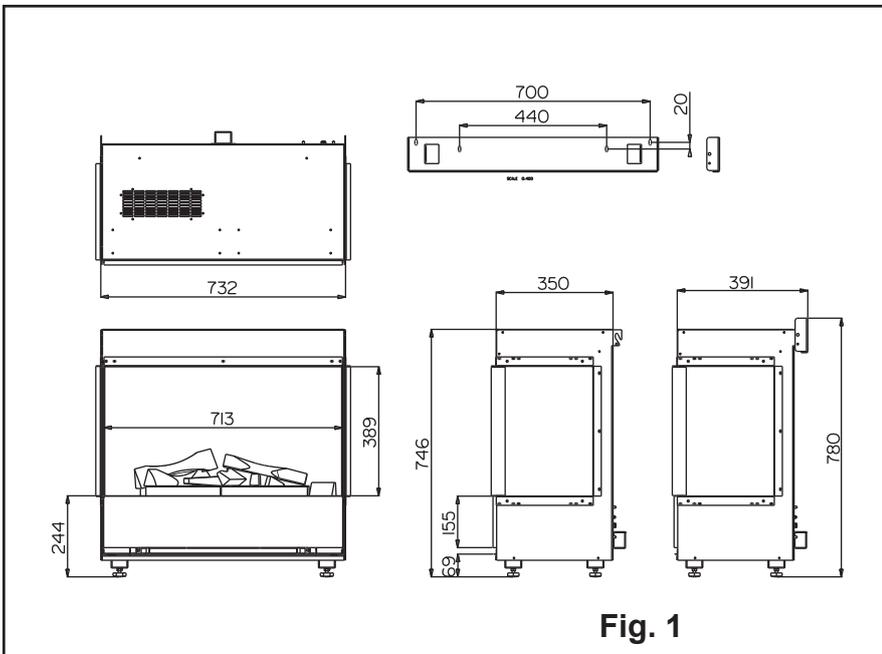


Fig. 8

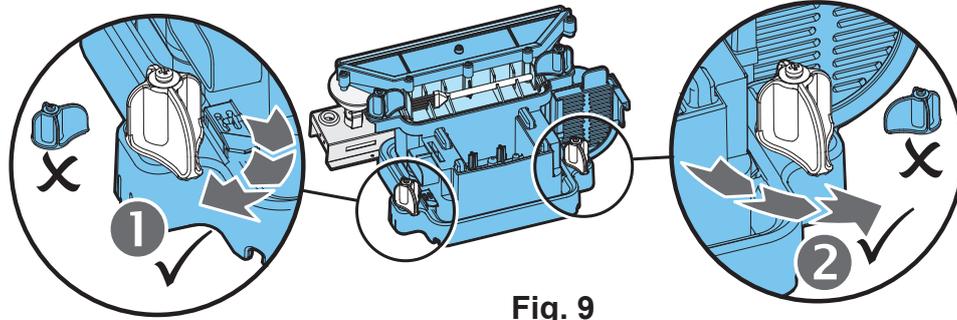
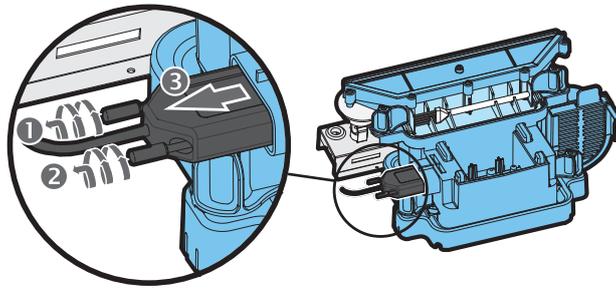


Fig. 9

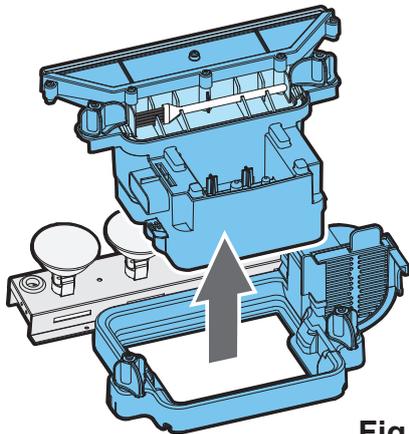


Fig. 10

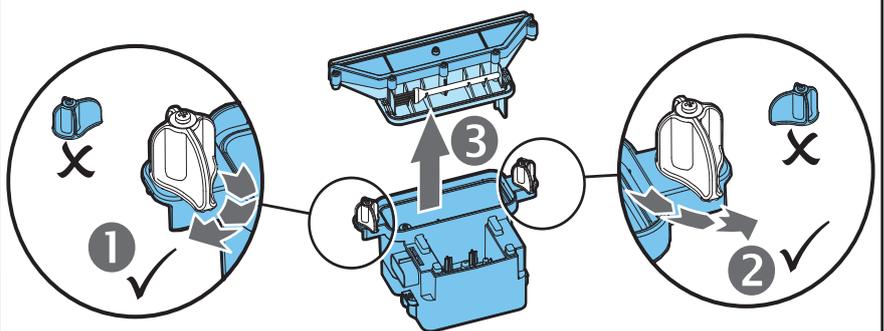


Fig. 11

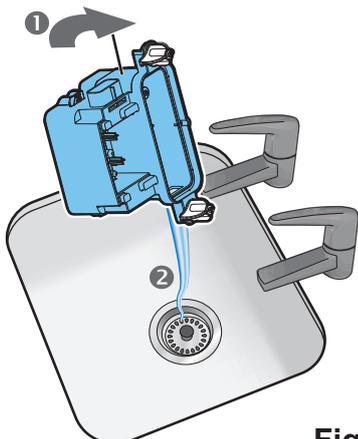


Fig. 12

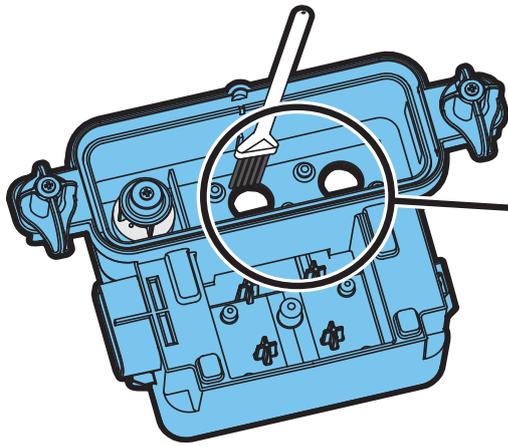


Fig. 13

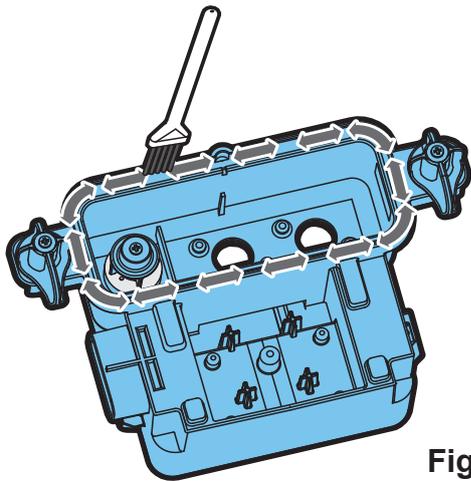
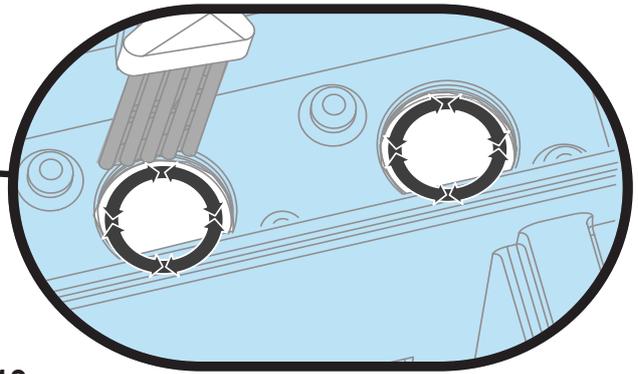


Fig. 14

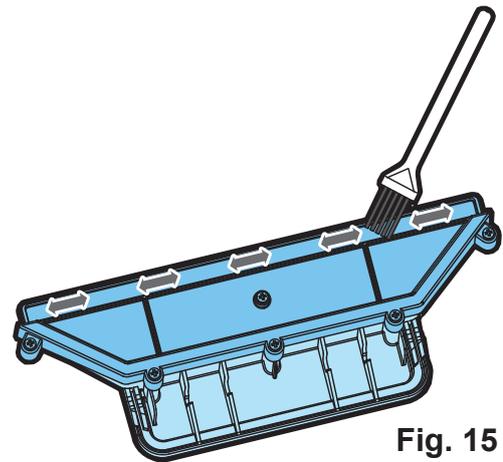


Fig. 15

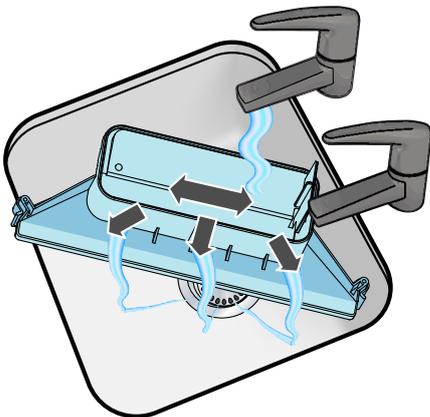


Fig. 16

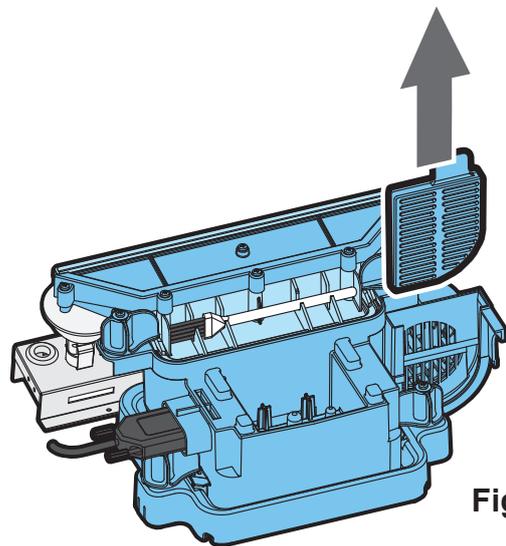


Fig. 17

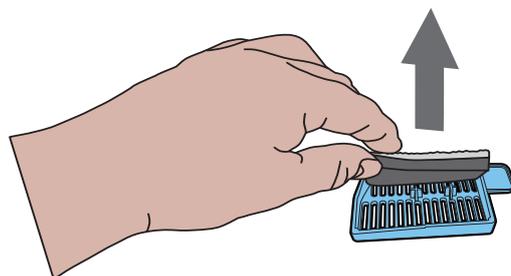


Fig. 18

